Reuchlin, Johannes ; Guarinus <Veronensis>: Vocabularius breviloquus / Joh. Reuchlin. [Enth.:] Ars diphthongandi / Guarinus Veronensis [u.a.]

[Straßburg: Georg <Husner>], 30. Sept. 1496 Seite 445

Rutꝝ.xxi.fossoꝛiū vel antꝝ vñ arene mo
uent ubi sal efficit.

S ante A

SAba.sic dic glo. Isa.xliij.ci/
uitas est in finib9 ethyopie si
ta. Sz ſm Pap. Saba ē ara
bia regio.in q̄ nūc sabei habi
tāt.dicta a filio Chus.q̄ nūcupatus ē sa
ba. Alij dicūt ꝙ saba est fluuius a q̄ tota
regio nūcupat.

Sabanū.ni.pe.coꝛ.grecū.ē idē qꝺ mapa
vel facitergium.

Sabaoth.vnū est de decez noib9 q̄b9 ds
nomiat apud hebꝛeos.ꝛ interp̄tat exerci
tuū siue ꝩtutū. Et nota ꝙ decē sunt noia
dei apud hebꝛeos. Primū est El.qꝺ alij
deū.alij ethymologiā ei9 ponētes. Ischy
ros.i.foꝛtem intepꝛetati sunt. Scꝺm est
Eloi. Terciū Eloe qꝺ vtrūq; i latio ds
dicit. Est aūt nomē latinū ex greca appel
latōe translatū. Nam ds grece theopho
bos dicit.i.timoꝛ colentib9 eū. Quartū
nomē dicit Sabaoth.qꝺ ꝯuertit in lati
nū exercituū siue ꝩtutū. Quintū ē Eliō.
qꝺ interp̄tat in latinū excelsus domin9.
Sextū nomē ē Eleie.i.q̄ est.ds em̄ solus
etnus ē.i.q̄ exoꝛdiū nō hz.essentie ꝩo no
mē tenet.in cōꝑatiōe em̄ eius q̄ vere ē.qꝛ
incōmutabilr ē.q̄ mutabilia sunt.sunt q̄si
nō sint. Septimū ē Adonai.qꝺ interp/
tat gn̄alit dn̄s.eo ꝙ dn̄et cūcte creature.
Octauum ē Ia. qꝺ in deū tm̄ ponit.qꝺ
etiaz in all'a in nouissima syllaba sonat.
Nonū est Tetragrāmatō.i. q̄tuoꝛ lraꝝ.
qꝺ ꝓꝓꝛie apꝺ hebꝛeos in ꝺo ponit Ioth
he.vau.he.i.duab9 ia q̄ duplicata ineffa
bile illꝺ ꝛ gl'iosum dei nomē efficiūt. Dr
aūt ineffabil'.nō qꝛ dici nō pōt.sz qꝛ fini/
ri sensu vel intellectu hūano nō pōt.ꝛ iō
qꝛ nihil digne dici de eo pōt.ineffabile ē
Decimū ē Sadai.i.omps.qꝛ oia pōt.ꝛ
oia ipius sunt.

Sabath dr februarius.nō ianuarius sic
scribit in Papia. Sz foꝛte vicio scriptoꝝ
sic erratū ē. Sic ꝛ hodie multi errāt legē
tes sabbato ꝑ sabath Zach.j.vbi ꝩa lra
est. Hec i die vicesimaq̄rta vndecimi mē
sis sabath vbi dic glo. Sabath iterp̄tat
ꝩga. Illud idē ꝓbat ꝑ textū q̄ dic vndeci
mi mēsis. Sabath em̄.i.febꝛuari9 vnde
cimus est apud hebꝛeos.sicut ostensum
est s̄ vbi exponit adar.

Sabbati iter.dicunt mille passus vltra
q̄s n̄ licebat iudeis ire die sabbati. Act.
j. Et mille passus faciūt octo stadia.

Sabbatū dr a sabbe qꝺ est septē.ſm he/
bꝛeos. Vl'a sabba qꝺ lingua syroꝛū dr
septē. Et ē septima dies septimane. Et
ipa septimana dr qn̄q; sabbatū. Unde
Lu.xviij. Ieiuno bis i sabbato.i.i septi/
mana.s.q̄rta ꝛ sexta ferijs. Vel sabbatū
interp̄tat reqes. Iñ sabbatizo.as.i.req
escere.vl' sabbatū obſuare. Iñ h sabba/
tism9.mi.i.reqes.ꝛ ſz h sabbatū dr ꝓꝓꝛie
septim9 dies septimane.qꝛ tūc actoꝛ oim
reqeuit ab oi opere qꝺ patrarat Gen.ij.
Et ꝑ synodochen sabbatū dr ipa septi/
mana Sabbatū etiā iuenit ꝑ q̄libz die
septimane.cū tali adiūcto.ṗma sabbati
scꝺa sabbati.ꝛc̄.sz septim9 dies simplicit
dr sabbatū.vel sabbatū sabbatoꝝ ꝑ ex/
cellētiā. Vn̄ in euangelio legit Uespere
aūt sabbati q̄ lucescit i ṗma sabbati.ꝛ ē
sensus.ṗma sabbati.i.ṗma dies septima
ne vl' ṗma dies q̄ est sabbatū.vl' ṗma di
es a sabbato.vl' post sabbatū. Scꝺm ꝰ
hebꝛeos nominādi sūt dies sic.ṗma dies
sabbati ꝛc̄. Sed septima dies simplr dr
sabbatū.vel sabbatū sabbatoꝝ ꝑ excel/
lētiam. Scꝺm ꝩo ꝯsuetudinē xp̄anoꝛū
sic nominādi sūt dies. Dies dn̄ic9 l' dn̄i/
ca vl' ṗma feria.scꝺa feria.tertia feria.q̄r
ta feria.q̄nta feria.sexta feria.septima fe/
ria. Dies dn̄icus dict9 est.qꝛ tali die dn̄s
noster resurrexit.

Sabburra.re.i.arena littoꝛ.vl' lapis vl'
ml'titudo lapidū.vl' inutilis sarcina na/
uis que solet esse de lapidibus ꝛ arena.
Et geminat ibi b.ꝛ r. vnde ṗma ꝓducit
positione. Sed qn̄q; in metro subtrahi/
tur vnum b.ꝛ coꝛr.pꝛimam causa metri.
Unde Uirgilius in Georg. Ut tumbe
instabiles fluctu iactante saburrā. Tol/
lunt ꝛc̄.

Sabelliāi.q̄dā heretici vocati sūt a Sa/
bellio. Hi vnā ꝑsonā p̄ris ꝛ filij ꝛ spūssā
cti asserūt ꝛ astruūt.

Saber.bꝛa.bꝛꝝ.i.asꝑ vl' nodosus.

Sabulū.li.ē t̄ra leuis ꝛ arenosa.

Sabeus.a.ū.i.arabs.

TECHNISCHE UNIVERSITÄT DARMSTADT
http://tudigit.ulb.tu-darmstadt.de/show/inc-ii-33/0445
Universitäts- und Landesbibliothek Darmstadt
gefördert durch die DFG